

Casselman (Arza Clair), Grenville-Dundas (Ont.):

Aluminum Co. of Can. Ltd., *d.* (M. Hanson) (York-Sunbury), 2353

Bud.

Exposé financier annuel du ministre des Finances, *dg.* 1617

Certificats d'épargne de guerre, *qd.* (M. Casselman), 785

Commission d'information en temps de guerre, *qd.* 209

Conditions ouvrières,

Objecteurs de conscience, *q.* (M. Diefenbaker), 2743

C.A.R.C.,

Outre-mer, soldes et allocations, *q.* 1868

C. de guerre,

Défense et sécurité nationales, aide accordée à Sa Majesté, *b.* 139; *com.* 4202

C. de guerre, (aide mutuelle des Nations unies),

Fournitures de guerre mises à la disposition des Nations unies, aide accordée à Sa Majesté, *b.* 76; *2e l. com.* 2662

Doré (Marion Ellen Topp), *div. b.* 23; *1re l.* 1701; *2e l.* 4211

Lavigneur (Joseph-Aloysius), *div. b.* 64; *1re l.* 1973; *2e l.* 4212; *com. 3e l. ad.* 5223

Mathers (Gladys Irene Harrison), *div. b.* 93; *1re l.* 2742; *2e l.* 4212; *com. 3e l. ad.* 5223

Mitnik (Mollie Jaslow), *div. b.* 16; *1re l.* 1701; *2e l.* 4211; *com. 3e l. ad.* 5222

Paré (Pierre-Henri-Honoré), *div. b.* 130; *1re l.* 4683; *2e l.* 5224; *com. 3e l. ad.* 5479

Pensions et Santé nationale, *c.* 5526

Service civil,

Travail de guerre, salaire supplémentaire, *q.* 1571

Sociétés particulières,

Aide, *qd.* 208

Subsides,

Céréales de l'Ouest, mise sur le marché, proposition du ministre des Finances, *am.* (M. Wright), (M. Douglas) (Weyburn), 1716

Fromage, contingent pour 1943, beurre de petit lait, (M. White), 2787

No 1, *b.* 9; *2e l. com.* 1633

Taxation des surplus de bénéfices (Loi de 1940 sur la), *m. b.* 60; *2e l. com.* 2384

Travaux de la Chambre, 2475

Casselman (Mme Cora T.), Edmonton-Est (Alb.):

American Forum of the Air, *The*, citation, 358

Casselman (Mme Cora T.)—*Fin*

Aptitude physique nationale (Loi sur l'),

Etablissement d'un Conseil en vue de la favoriser, amélioration de la santé, *b.* 138; *2e l. com.* 5346

Beveridge (Sir William), *r. citation*, 356, 357

C. de guerre,

Défense et sécurité nationales, aide accordée à Sa Majesté, *b.* 139; *com.* 2841, 3223, 3461, 3587, 3861, 4771, 4951, 4983

Discours du trône,

Adresse en réponse, *dg.* 355

Impôt de guerre sur le revenu, *m. b.* 72; *com.* 2040

Mines et ressources, *c.* 5459

Pensions et Santé nationale, *c.* 3914

Restauration d'après-guerre,

Com. spécial de restauration et de rétablissement, institution, 847

Rowell-Sirois, *r. citation*, 356

Castleden (George Hugh), Yorkton (Sask):

Accise, 1934, *m. b.* 59; *2e l. com.* 2265

Accord de Hyde Park,

Accumulation de change américain, *r. de journal*, allusion, *décl.* du ministre des Finances, 2321

Affaires extérieures, *c.* 4740

Agriculture, *c.* 2985, 3899, 4411, 4612

Alliance canadienne (Cie d'assurance),

Constitution en corporation, *b.* 54; *2e l. com.* 5217

Aptitude physique nationale (Loi sur l'),

Etablissement d'un Conseil en vue de la favoriser, amélioration de la santé, *b.* 138, 5341

Armée canadienne,

Congés agricoles, personnes et *règ.* classement et application, *q.* 2248

Permissions et congés d'embarquement, *qd.* 1976

Arrangements entre cultivateurs et créanciers (Loi de 1943 sur les),

Codification de la loi et de ses *m. b.* 132; *2e l.* 5207; *com.* 5229, 5265, 5319

"Bethel Full Gospel Assembly",

Constitution en corporation, *b.* 109; *2e l. com.* 5218

Blé canadien,

Achat par les E.-U. *q.* 3229

Céréales secondaires, exportation, permis, *q.* (M. Douglas) (Weyburn), 3341

Contingent pour 1942-1943, augmentation à 15 boisseaux par acre d'emblavure autorisée, *q.* (M. MacKinnon) (Edmonton), 2742

Entreposé sur les fermes, avances, *q.* 1545

Livraison de la récolte de 1942, dispositions, *q.* 1446